

# Le journal

www.residentsduplateau.com

DU PLATEAU



## INVITATION À L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE L'ARP

le 3 Avril 2013 au Centre Communautaire du Plateau à 19h00

**C**et article constitue l'avis de convocation officiel à l'assemblée générale annuelle (AGA) de l'Association des Résidents du Plateau (ARP) de 2013 tel que stipulé à l'article 8 des Règlements généraux de l'Association.

Étant automatiquement membres de l'ARP, tous les résidents et résidentes du secteur du Plateau sont convoqués à l'Assemblée générale annuelle de l'Association qui aura lieu le 3 Avril 2013 au Centre Communautaire du Plateau et qui débutera à 19h00. Durant cette assemblée le président de l'ARP, procédera à une revue des événements de l'année terminée et brossera un tableau des priorités de l'ARP pour l'année 2013-2014. De plus, l'élection des membres du nouveau conseil d'administration de l'ARP aura lieu à cette occasion.

Messieurs Maxime Tremblay et Alain Riel, conseillers municipaux du secteur du Plateau ainsi que monsieur Dominique Kenney, commissaire scolaire de la CSPO pour le secteur du Plateau seront présents et prendront la parole pour exposer leurs réalisations au cours de la dernière année ainsi que leur priorités pour la prochaine année.

Une période sera prévue pour répondre aux questions des personnes présentes.

L'ARP, mise sur pied en 1993, est un organisme constitué de bénévoles qui compte sur le renouvellement constant des membres de son Conseil d'Administration et de ses bénévoles afin d'assurer la relève et par le fait même l'avenir des activités qu'elle organise au bénéfice des résidents du Plateau. L'ARP est donc toujours à la recherche de personnes désireuses d'offrir quelques heures de leur temps afin de participer à l'organisation des événements qu'elle produit annuellement. Nous espérons donc que de nombreux résidents seront présents à l'AGA de l'Association le 3 avril prochain et désireront s'impliquer afin de contribuer au mieux-être de leur communauté en participant au développement harmonieux, paisible et sécuritaire de celle-ci.

  
Serge Bertrand  
Président de l'ARP

# MOT DU PRÉSIDENT



Chers résidents et résidentes du Plateau,

Nous voici déjà en mars à préparer l'Assemblée Générale Annuelle qui va clore l'année 2012- 2013 des activités de l'Association des résidents du Plateau.

Encore cette année, votre Association a été très active:

fête foraine du printemps, épluchette de blé d'inde de l'automne, fête de Noël, danses pour les jeunes, école de karaté du Plateau, Mardis Classique, et site web de l'ARP pour ne nommer que ces activités, la liste des réalisations est là et nous pouvons en être fiers.

Ce sont les résultats des efforts d'une poignée de bénévoles qui font tout en leur pouvoir pour promouvoir une vie communautaire dynamique au Plateau et qui en font un quartier unique.

Comme je l'ai indiqué dans mon dernier message, plusieurs membres du CA ont quitté leur fonction au cours des derniers mois pour diverses raisons. L'organisation de certaines de nos activités pourraient être compromise si d'autres résidents ne se joignent pas à nous pour en assurer la continuité. Par exemple nous avons dû annuler à regret la BOUM de la Saint – Valentin pour cette raison et plusieurs jeunes du quartier nous ont exprimé leur déception à la suite de cette annulation.

Donc nous avons besoin plus que jamais de vous afin de pouvoir continuer à offrir aux jeunes de notre quartier cette activité si populaire ainsi que nos autres activités saisonnière, de pouvoir continuer de communiquer avec vous par l'entremise de ce Journal, et de maintenir un comité sécurité actif qui veille sur le bien-être de notre quartier.

C'est pourquoi je lance à nouveau un appel à tous ceux et celles qui ont ce désir de s'impliquer et qui souhaitent se joindre aux rangs de l'ARP. Bien que l'ARP ait besoin de toute l'aide possible, elle aura particulièrement besoin de gens disposés à offrir de leur temps pour organiser les BOUMS du Plateau et d'assumer la responsabilité de la publication du Journal du Plateau.

L'assemblée générale annuelle du 3 avril prochain sera donc le moment parfait pour ces gens de se manifester. Bien entendu, il sera toujours possible de le faire en tout temps par le biais du site web de l'ARP. C'est donc avec espoir et optimisme que je vous convie à cette rencontre.

*Au plaisir de vous y rencontrer!*

 *Serge Bertrand*  
**Président**

## DANS CE NUMÉRO

Mot du Président .....	p.2
Consultation publique .....	p.3
Aimez-vous les Boums ? .....	p.3
Les Conseillers nous parlent .....	p.4
Mot du Commissaire .....	p.6
Fête de Noël .....	p.7
Recette du mois ! .....	p.8
Opération de sensibilisation à la sécurité .....	p.8

# CONSULTATION PUBLIQUE SUR LE PLAN DE DEPLOIEMENT DU RESEAU DE LA BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE DE GATINEAU

La ville de Gatineau tiendra des consultations publiques sur le plan de déploiement du réseau de la bibliothèque municipale de Gatineau en personne du 11 au 20 mars 2013 et en ligne du 21 mars au 10 avril. L'ARP vous invite à y participer en grand nombre et à supporter la mise en place d'une bibliothèque de proximité pour notre quartier.

Pour plus d'informations, veuillez consulter le site de la ville de Gatineau : [www.gatineau.ca](http://www.gatineau.ca).

## AIMEZ-VOUS LES BOUMS?

Les BOUMs du Plateau, danses pour les 10 – 14 ans, ont débutées en mai 2004 sous l'initiative de M. Maxime Tremblay, ancien président de l'ARP et maintenant conseiller municipal. Au nombre de 3 par année, ces danses sont très populaires et les jeunes s'y retrouvent toujours en grand nombre.

Cette activité bien rodée est en demande constante de bénévoles pour la maintenir. N'ayant pu trouver un ou une résidente du quartier pour assumer la responsabilité de cette activité au sein du CA de l'ARP, nous avons du malheureusement annuler la BOUM qui était prévue pour célébrer la St-Valentin. De nombreux jeunes nous ont exprimé leur déception et ont indiqué qu'ils tenaient fortement à cette activité unique pour ce groupe d'âge.

La prochaine BOUM, prévue le 17 mai, et l'ARP est à la recherche de résident(e)s prêt(e)s à s'impliquer dans l'organisation de cette activité dont profite les jeunes de notre quartier. Venez donc nous rencontrer lors de l'AGA, mercredi 3 avril ou visitez notre site web au : [www.residentsduplateau.com](http://www.residentsduplateau.com)

### VENDEZ VOTRE MAISON RAPIDEMENT



819-923-BLEAU (2532)

ROBERTBLEAU.COM

*Nous cherchons, Nous trouvons, Nous vendons!*

**Nous appuyons les membres des Forces canadiennes dans le cadre de leur relogement  
partout au Canada!**

**Les voyages de relogement pour militaires ne durent que 7 jours**

**Ce sont des acheteurs sérieux, préautorisés et qui comptent sur nous**

**pour trouver leur nouvelle maison.....qui pourrait être la vôtre!**

**Téléphonez-nous maintenant et on s'occupe du reste**

**n m r n**  
NATIONAL MILITARY RELOCATION NETWORK

[nmrn.ca](http://nmrn.ca)

*Jeremy Spilkin, BEng, rmc*  
Expert en relogement  
Président & Fondateur  
613.858.2322

# LES CONSEILLERS NOUS PARLENT



**M. Maxime Tremblay**  
district Plateau-  
Manoir-des-Trembles.

## **Agrandissement du centre communautaire à l'école du Plateau, du rêve à la réalité:**

Le conseil municipal a adopté à l'unanimité une résolution pour l'agrandissement du centre communautaire du Plateau. Ce projet que j'avais lancé lorsque j'étais président de l'Association des Résidents du Plateau en 2007 devrait voir le jour en décembre 2013. Un merci tout spécial à Jocelyn Blondin et Dominique Kenney de la Commission Scolaire du Portage de l'Outaouais, de même que Luc Bard du Centre de Service de Hull. Ce projet est également le fruit d'un partenariat avec la fabrique de la paroisse Notre-Dame de l'Eau Vive avec une contribution de 300 000 \$, de même qu'une somme de 300 000 \$ provenant du fond de développement des communautés et de 35 000 \$ des surplus de l'ex-ville de Hull.

L'agrandissement prévu est de 170 mètres carrés, Présentement, le centre communautaire du Plateau est le plus petit centre communautaire existant dans la ville de Gatineau par rapport au nombre d'habitants.

## **Site internet :**

Je vous invite à consulter mon site internet qui a été mis à jour. Vous trouverez, en outre, mon bilan 2012 : [www.maximetremblay.ca](http://www.maximetremblay.ca)

Pour être en mesure de recevoir de l'information plus régulièrement, je vous invite à vous connecter avec mon groupe facebook : District du Plateau Manoir des Trembles.

## **La caserne du Plateau ne déménagera pas :**

Autre bonne nouvelle, suite à la révision du schéma de couverture de risque, le conseil municipal a recommandé unanimement de maintenir la caserne du Plateau à son emplacement actuel.

## **Sondage :**

Depuis trois ans, la ville de Gatineau fait un sondage satisfaction des citoyens. L'an dernier, 84 % des personnes sondées se sont dites satisfaites des services reçus par la ville de Gatineau. Depuis trois ans, les citoyens nous demandent de prioriser :

- La réfection et le pavage de nos rues
- Le transport en commun
- Les parcs et espaces verts

Afin de mieux connaître les besoins et les priorités du secteur du Plateau, je vous invite à remplir un sondage via internet avec le lien suivant : <http://www.surveymonkey.com/s/22BYCSH>

*Maxime Tremblay*  
**Conseiller municipal**  
district Plateau Manoir-des-Trembles  
[www.maximetremblay.ca](http://www.maximetremblay.ca)  
[facebook.com/maxime123a](https://facebook.com/maxime123a)

RBO #5636-4458-01

Travail méticuleux  
et produits de  
première qualité

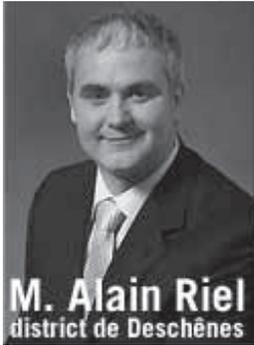
Peinture  
Bastille

Jean-Guy Bastille  
819 665-4182

Pour tous vos  
besoins de peinture



# LES CONSEILLERS NOUS PARLENT



## Des investissements importants dans les parcs du plateau

Les parcs et espaces verts contribuent grandement à la qualité de vie des Gatinoises et des Gatinois. De plus, ils jouent un rôle essentiel afin de faire de Gatineau une ville toujours plus verte. Ces parcs sont aussi une grande fierté pour les citoyens et contribuent au sentiment d'appartenance à leur quartier. Concrètement, 2 nouveaux parcs seront aménagés cet été. Le parc Vaudaire sur la rue du même nom pour un montant de 245 000 \$ et le parc école Marigot pour une somme de 255 000 \$. L'aménagement du parc de la Boussole est maintenant terminé un investissement total de 565 000 \$ qui comprend des jeux d'eau.

## La politique de l'arbre – saviez-vous que ?

Le règlement concernant la protection des arbres est entré en vigueur en 2005 et a été révisé en juin 2012. Celui-ci vise à mieux contrôler l'abattage des arbres sur le territoire gatinois. Toute personne qui désire couper un arbre sur sa propriété doit obtenir un certificat d'autorisation délivré par la Ville de Gatineau. Ce certificat est exigé pour les arbres feuillus ayant un diamètre de 10 cm et plus, mesuré à 1,30 m du sol, ou pour les conifères d'une hauteur de 2 m et plus. L'abattage d'un arbre ne peut être justifié que dans les cas suivants :

- s'il est mort ou atteint d'une maladie incurable;
- s'il est dangereux pour la sécurité des citoyens;
- s'il est situé à un endroit où l'on projette un aménagement ou une construction.

Dans tous les cas, l'arbre abattu devra être remplacé sur le terrain par un autre arbre dans un délai de trente jours suivant l'abattage. Des dimensions minimales sont également exigées. Si vous voulez obtenir un certificat d'autorisation d'abattage, soumettez votre demande auprès des agents des appels non urgents de la Ville de Gatineau en composant le 3-1-1. L'obtention d'un certificat d'autorisation d'abattage est **gratuite**.

## Ouverture du boulevard du plateau

En décembre dernier l'ouverture du boulevard du Plateau devenait réalité. J'ai toujours considéré ce lien routier comme étant vital pour nos commerçants et pour l'accessibilité envers nos infrastructures notamment deux écoles soit du Marais et d'Arcy McGee. Un merci sincère aux promoteurs Plateau de la Capital et Brigil Platine pour leur implication dans ce dossier. Sans leur contribution, l'impasse persisterait...

*Alain Riel*

**Conseiller municipal**

riel.alain@gatineau.ca

819-595-7100

# MOT DU COMMISSAIRE



## L'arrivée du printemps et l'approche de la fin d'année scolaire

Il ne faut pas prendre pour acquis que l'arrivée du printemps et du beau temps signifient que l'année scolaire a pris fin. Courage, il ne reste que quelques mois d'ici la fin des classes. À vous chers parents, je vous demande de continuer d'appuyer vos enfants jusqu'à la toute fin afin qu'ils puissent récolter

les fruits de leurs labeurs. À vous, chers élèves, soyez persévérants et je vous souhaite de compléter votre engagement scolaire d'ici le congé estival. Je vous invite également à la prudence lors des festivités de fin d'année afin de bien célébrer les succès tant mérités.

## Circulation sur nos routes

Avec la disparition des amoncellements de neige et l'élargissement de nos rues, la circulation reprendra graduellement sa vitesse de croisière. Automobilistes (et cyclistes), soyez vigilants ! S.V.P. respectez en tout temps la signalisation routière et surtout, les consignes de nos brigadiers (jeunes et adultes). Ces brigadiers assurent que les déplacements des élèves (allés et/ou retours entre l'école et la maison) se fassent en toute sécurité. Facilitons leur travail ! Pensez-y, cet enfant qui circule pourrait être le vôtre ... ou celui de votre voisin.

## Intimidation

Je suis maintenant témoin d'un nouveau fléau qui sème l'inquiétude dans nos écoles, vous le connaissez probablement par son attitude arrogante, le nouvel empereur qui essaie de diriger le quotidien des enseignants. Après l'enfant-roi qui fait la pluie et le beau temps dans la classe, c'est désormais le tour du parent-roi de semer ses exigences et de dicter la conduite du prof, bafouant au passage le cadre scolaire et la gestion de classe.

Nous avons des enseignants qui sont engagés et passionnés. Mais malheureusement, certains d'entre eux sont en train de remettre en question leur choix de carrière. Pas à cause de la matière, des enfants ou des réformes, non, à cause des parents et de la vision de l'enseignant, qui est de plus en plus dénigré. Il arrive assez souvent que des agendas des enfants reviennent le matin barbouillés de commentaires des parents: en désaccord avec tel devoir, pas certains de telle méthode, outrés de

telle activité, indignés de telle punition administrée à leur enfant. À l'école, il n'est pas rare que la quiétude du salon des professeurs soit abruptement troublée par l'arrivée d'un parent choqué qui veut régler «sans rendez-vous, tout de suite, maintenant», la situation problématique de son bout de chou. «Mon enfant est assis en classe à côté d'une autre élève qui la dérange, j'aimerais qu'on la change de place.» ... mais en sommes-nous rendu là ? Certains parents perdent-ils le nord ?

Malheureusement, ce genre d'attitude devient de plus en plus fréquent dans notre secteur ... et pas seulement dans nos écoles ... mais également sur nos rues. Parents, souvenez-vous que vous êtes des modèles pour vos enfants. SVP soyez vigilant et conséquent de vos gestes en leur présence.

## Élections scolaire

La date des élections scolaires est maintenant fixée : c'est le 2 novembre 2014 que les citoyens pourront se présenter aux urnes pour élire les commissaires scolaires. Je vous informe donc que je quitterai mes fonctions à la fin de ce présent mandat et ne solliciterai pas un quatrième mandat. Je vous avoue que ceci n'est pas un choix facile puisque j'aime bien la politique scolaire et ce, même après 17 ans d'implications ... mais le temps est venu de passer le flambeau.

En terminant, je vous invite à me faire part de vos commentaires et questions et il me fera un grand plaisir de vous répondre. Vous pouvez également consulter le site web de la commission scolaire ([www.cspo.qc.ca](http://www.cspo.qc.ca)) pour de plus amples renseignements. Je vous remercie pour votre confiance et sur ce, vous souhaite un agréable printemps.

  
*Dominic Kenney*  
**Commissaire circonscription**  
08 - du Plateau  
[kenneydo@cspo.qc.ca](mailto:kenneydo@cspo.qc.ca)

# FÊTE DE NOËL (BILAN)

Dimanche, 2 décembre 2012, l'ARP tenait sa fête de Noël pour les enfants.

Tout était en place pour les familles qui ont bravé la mauvaise température. En effet, la pluie abondante lors de cette journée a découragé les sorties de la maison.

Pour les chanceux qui se sont présentés au gymnase de l'école du Plateau, près de 250 personnes, la féerie de Noël était en place.

Les maquillages étaient particulièrement beaux, les chants du Choeur Classique de l'Outaouais nous ont charmés et le spectacle de Lise Maurais, ventriloque, a captivé tout le monde. Le Père Noël s'est présenté et a écouté les demandes des tout-petits.

Grâce à la générosité des personnes présentes, nous avons remis 150 paquets (nourriture et jouets) ainsi que 78 \$ à la Guignolée.

Je tiens à remercier tous les bénévoles qui ont permis la réalisation de cette fête de quartier. À commencer par nos 4 étudiants en tech. Policières : Luc, Liam, Cory et Éric pour l'installation et le démontage. Merci aussi à Lylianne, Serge, Marcel, Bruno, Claudio et Lucas.

Un grand merci à la Ville de Gatineau pour son soutien financier et matériel. Merci à nos conseillers municipaux Maxime Tremblay et Alain Riel ainsi qu'à nos commanditaires : la Caisse Desjardins de Hull, Mme Nycole Turmel, députée fédérale, le restaurant Laspézia et Isabelle Désamoré, courtier immobilier Royal LePage Vallée de l'Outaouais.

Vous pouvez regarder des photos de cet événement sur le site de l'ARP au : [www.residentsduplateau.com](http://www.residentsduplateau.com)

 *Lili Lemieux*



RE/MAX (1990) VISION INC.  
Agence immobilière  
Franchisé, indépendant et autonome  
de Remax Québec



**Robert Grenier, CD**  
Courtier immobilier

**819.661.3775**  
[robert.remex@hotmail.com](mailto:robert.remex@hotmail.com)



Dre Marie-Eve Claveau  
195 rue de l'Atmosphère unité 201  
Gatineau (Qc)  
J9A 0A3



Site web: [chiroduplateau.ca](http://chiroduplateau.ca)  
email: [claveau.dc@hotmail.com](mailto:claveau.dc@hotmail.com)

Tél: (819) 800-0753  
**Chiro du Plateau**

**NADIA HOBBS**  
PHARMACIENNE



92, boulevard St-Raymond, suite 201  
Gatineau (Québec) J8Y 1S7

Membre affilié  
au réseau

**CLINIQUE**  
*Santé*

[www.cliniquesante.com](http://www.cliniquesante.com)

Téléphone : 819.771.8200  
Télocopieur: 819.771.8833  
[hobbs@infopharm.com](mailto:hobbs@infopharm.com)



**Nancy Lefebvre**

Spécialiste Disney \* Certifiée OPC  
[nlefebvre@travelonly.com](mailto:nlefebvre@travelonly.com)  
819-209-5515  
[www.nlefebvre.travelonly.com](http://www.nlefebvre.travelonly.com)

TravelOnly recommande l'assurance  
voyage à tous nos clients.



# RECETTE DU MOIS!

Risotto aux champignons  
(ingrédients pour 8 personnes).

## INGRÉDIENTS :

250 g de riz arborio  
½ oignon ou 1 échalote  
2 litres de bouillon de légumes ou volaille  
1 verre de vin blanc  
100g de beurre  
2 gousses d'ail  
1 feuille de laurier  
1 branche de romarin  
100 de parmesan râpé ou de gruyère  
Sel et poivre au gout

## DIRECTIONS :

Faites bouillir le bouillon de légumes ou volaille.  
Dans une sauteuse, faites revenir les échalotes ou l'oignon hachés avec la moitié du beurre sans les colorer pendant 5 MNS et ajouter le riz et faites cuire 3mns.  
Lorsque le riz devient translucide, versez le vin blanc et 2 MNS après recouvrir du bouillon, baisser le feu pendant 15 à 20 MNS en ajoutant le bouillon petit à petit tout en remuant.  
Dans une poêle faite suer les champignons avec 10 g de beurre ensuite incorporer le riz, une petite quantité de bouillon, la crème, le reste de beurre et la moitié du fromage remuer et laisser réduire 2 MNS car votre riz doit être crémeux, salez et poivrez. Servir aussitôt avec le reste de fromage par-dessus.

*Bon Appétit!*

*Chef Guy Donqué*

# OPÉRATION DE SENSIBILISATION À LA SÉCURITÉ

Le jeudi 17 janvier 2013, se tenait à l'École des Deux-Ruisseaux une opération d'envergure visant à sensibiliser toute la communauté scolaire de cette école aux règles de sécurité à respecter aux abords de l'école par les automobilistes ainsi que dans le stationnement de l'établissement. Organisée par L'OPP de l'école, cette opération fut un grand succès. Plus de 100 feuillets de sensibilisation ont été distribués et bien reçus par les parents de la communauté.

C'est en 2012, que l'OPP de l'École des Deux-Ruisseaux a pensé à inclure dans ses activités annuelles une telle opération car le besoin était bien présent. Cette année, bravant des températures glaciales, 6 parents soutenus par la direction et le service de police de la Ville de Gatineau ont réalisé cette activité importante avec le sourire. Musique et bonne humeur étaient au rendez-vous, sans oublier la mascotte de l'école, Gribouille. Nos enfants sont importants, soyons prudents!



École des Deux-Ruisseaux

**Vous voulez communiquer avec nous ?  
Écrivez nous à l'adresse suivante :  
[arp2000@gmail.com](mailto:arp2000@gmail.com)**